

VIGÉSIMO TERCER DOMINGO 23 - B

LECTURA DEL LIBRO DEL PROFETA ISAÍAS

[Is 35,4-7a]

Vosotros debéis decir a las personas que tienen el corazón asustado:

“Vosotros miedo no tengáis, debéis ser valientes. Atentos a Dios que viene para hacer justicia. Dios mismo viene para salvaros.

Quando(futuro) Dios venga los ojos de los ciegos se abrirán,

los sordos oirán,

los cojos saltarán como(=ejemplo) ciervos,

los mudos gritaran con alegría.

Porque Dios es como(=ejemplo) el agua que en el desierto brota(moja), como(=) ríos en la estepa(tierra-seca).

[El páramo será un estanque,] la tierra seca se convertirá en un lago.”

Palabra de Dios. Te alabamos Señor.

En las **lecturas adaptadas para personas sordas** podéis encontrar algunos de estos indicadores (), [], { }:

palabra(otra): la **palabra** se puede **sustituir** por la **otra** de más fácil comprensión y signación

[palabras]: las **palabras** entre [] se pueden **eliminar** en la signación

{palabras}: las **palabras** entre { } son **añadidas** para **explicación** de la lectura y pueden signarse

SALMO RESPONSORIAL

[Salmo 145:6c-7,8-9a,9bc-10]

R/. Mi alma alaba al Señor Dios. (2)

El Señor Dios es fiel para siempre,
con las personas oprimidas, Dios hace justicia,
a las personas que tiene hambre, Dios da pan,
a los presos, el Señor Dios da libertad.

R/. Mi alma alaba al Señor Dios.

El Señor Dios a los ciegos da la vista,
el Señor Dios a los vencidos(caídos) ayuda a levantarse,
el Señor Dios ama las personas justas,
el Señor Dios protege a las personas extranjeras.

R/. Mi alma alaba al Señor Dios.

Dios protege las viudas y los niños sin padre-madre,
Dios a las personas malas sus caminos rompe.
El Señor Dios reina para siempre,
es tu Dios por todos los siglos.

R/. Mi alma alaba al Señor Dios.

En las **lecturas adaptadas para personas sordas** podéis encontrar algunos de estos indicadores (), [], { }:

palabra(otra): la **palabra** se puede **sustituir** por la **otra** de más fácil comprensión y signación

[palabras]: las **palabras** entre [] se pueden **eliminar** en la signación

{palabras}: las **palabras** entre { } son **añadidas** para **explicación** de la lectura y pueden signarse

LECTURA DE LA CARTA DEL APÓSTOL SANTIAGO

[St 2,1-5]

Hermanos míos:

Vosotros tenéis fe en nuestro Señor Jesucristo glorificado, vosotros no podéis hacer diferencias entre personas.

Por ejemplo: si(?) en vuestra reunión litúrgica(Misa) entra un hombre importante, rico, con un vestido precioso y con anillos de oro, y también entra otro hombre pobre con un vestido sucio. Vosotros miráis al hombre que viste bien {rico} y decís:

“Por favor, siéntate aquí, en un lugar reservado”.

En cambio vosotros decís al hombre pobre:

“Tú, quédate de pie o siéntate en el suelo”.

Eso es entre vosotros hacer diferencias {marginar} y juzgar con criterios malos.

Queridos hermanos, escuchad(atentos): Dios ha elegido a las personas pobres del mundo para hacerlos ricos con la Fe y herederos(premio) del Reino prometido a todas las personas que aman a Dios.

Palabra de Dios. Te alabamos Señor.

En las **lecturas adaptadas para personas sordas** podéis encontrar algunos de estos indicadores (), [], { }:

palabra(otra): la **palabra** se puede **sustituir** por la **otra** de más fácil comprensión y signación

[palabras]: las **palabras** entre [] se pueden **eliminar** en la signación

{palabras}: las **palabras** entre { } son **añadidas** para **explicación** de la lectura y pueden signarse

LECTURA DEL EVANGELIO SEGÚN(DE) SAN MARCOS

[Mc 7,31-37]

En aquel(pasado) tiempo, Jesús se marchó de la región(zona) de Tiro y fue otra vez al lago de Galilea, [atravesando la Decápolis].

Algunas personas presentaron a Jesús una persona sorda que hablaba con dificultad, y las personas pidieron {por favor} a Jesús [im]poner las manos sobre el sordo.

Jesús, apartó a la persona sorda lejos de la gente, y Jesús con sus dedos metió(tocó) los oídos y con su saliva tocó la lengua del sordo.

Jesús, sus ojos levantó al Cielo, suspiró y dijo:

“EFFATÁ”, que significa: “¡Ábrete!”

Al momento los oídos del sordo se abrieron, su lengua se soltó y hablaba correctamente.

Jesús mandó a las personas que no dijeran nada. Jesús prohibía explicar los milagros, pero las personas los explicaban a todos.

Y todas las personas se maravillaban y decían:

“Jesús hace bien todas las cosas; Jesús hace {milagro} que los sordos puedan oír y los mudos puedan hablar.”

Palabra del Señor. Gloria a ti Señor Jesús.

En las **lecturas adaptadas para personas sordas** podéis encontrar algunos de estos indicadores (), [], { }:

palabra(otra): la **palabra** se puede **sustituir** por la **otra** de más fácil comprensión y signación

[palabras]: las **palabras** entre [] se pueden **eliminar** en la signación

{palabras}: las **palabras** entre { } son **añadidas** para **explicación** de la lectura y pueden signarse